

# LA VOIX DE L'ENTRAIDE

2005 rue Victor-Doré, Montréal (Qué) H3M 1S4 ☎ : (514) 332-4222, 📠 : 332-2891  
entraidebdb@bellnet.ca

décembre 2006

## Editorial

Ce n'est pas par hasard que la Sagesse des ancêtres a placé Noël en fin Décembre.

Le retour des journées plus ensoleillées symbolise la lumière qui pénètre dans nos vies, Dieu qui s'installe en nous un peu plus chaque jour avec son espoir et sa chaleur. Nous reconnaissons le cadeau qui nous vient du Très-Haut et nous vivons intensément ce moment de joie.

Que nos cadeaux soient désirés, achetés, emballés, offerts cela fait plaisir aux autres et à nous. Faisons plus, l'entraide est un don plus discret et quotidien. Offrons-nous l'allégresse dans nos relations à chaque jour, l'esprit de famille, le souci du plus faible et de la générosité.

Joyeux Noël à tous. Bonne et heureuse année 2007 !

*Claudie Ayas*  
Présidente



## Vœux du Sénateur Prudhomme

Cet arbre de Noël du Salon du Président au Sénat du Canada, nous est envoyé par le gouverneur de l'Entraide et grand ami de notre communauté l'Honorable Marcel Prudhomme.

Tout occupé que vous êtes par les soucis de votre travail et de votre famille vous trouvez le temps de nous manifester votre amitié.

Il nous fait grand plaisir Marcel de recevoir de vous un souhait fraternel et de vous rendre un hommage d'estime et d'affection. Tous nos vœux de santé à votre sœur la juge Rita Prudhomme et à vous-même.

Au revoir ami.

Le Sénat.

Bonjour  
Joyeux Noël et  
que 2007 soit une année  
de paix, de joie et de séré-  
nité.  
au revoir  
Marcel Prudhomme

## Un gouverneur de l'Entraide nommé Chef du PLC

C'était une grande joie pour les membres de l'Entraide Bois-de-Boulogne d'assister à l'ascension de l'Honorable



Stéphane Dion au plus haut poste du Parti Libéral du Canada. Nous osons croire que nous fûmes de bonne augure pour lui et que par delà notre neutralité politique nous avons reconnu en lui un citoyen honnête et de grande valeur humaine. L'étoile brille dans le ciel par son éclat propre. D'un côté comme de l'autre l'amitié continuera à nous unir et nous réunir.

Soyez assurés M. Stéphane Dion de notre respect et de notre appui pour les causes justes que vous aurez à défendre dans les choix de société futurs.

Joyeuses fêtes à vous et à votre famille.

## Soirée de Noël

Le party de Noël a réuni 280 membres et amis de l'Entraide autour d'un repas délicieux et d'une musique entraînante. Chacun avait apporté un cadeau pour un enfant de famille défavorisée et les pompiers de Laval qui avaient été invités à ramasser plus de 200 cadeaux pour les distribuer aux enfants nous ont écrit ce message :



*C'est avec grande joie que l'Association des pompiers de Laval tient à souligner l'implication de l'Entraide Bois-de-Boulogne dans l'atteinte de ses objectifs communautaires. L'impact de leur soutien a eu sans contredit un effet positif sur la crédibilité de notre cause et sur le succès de notre événement.*

*Enfin sachez que nous sommes honorés de votre participation et que grâce à votre implication des centaines de sourires s'illumineront lors de la période des fêtes.*

*Richard Carpentier  
Président de l'Association des pompiers de Laval*

## L'Entraide: une véritable ruche

Être invitée à écrire dans « La Voix de l'Entraide » m'a fait un immense plaisir malgré le frisson de panique et d'angoisse.

Reprendre la plume, oui, de tout coeur pour exprimer mon admiration pour la magnifique évolution de la SAIMOC en l'Entraide Bois-de-Boulogne.

La Société d'aide aux immigrants du Moyen-Orient a été créée en 1964 par notre très vénéré Mgr Georges Coriary devant l'afflux des arrivants pour les recevoir, les aider, les conseiller, pour leur permettre de s'intégrer harmonieusement dans leur nouvelle patrie et se faire une place au soleil. Ses objectifs ont été très facilement atteints, étant données la valeur, les qualités et qualifications de nos sujets.

L'Entraide Bois-de-Boulogne prend la relève avec des défis plus ambitieux. Elle est présente dans tous les secteurs de la vie. Elle répond et parfois même prévient les besoins de tous ses membres de l'écolier à l'ainé.

Le bilan de 2006 semble, à mon humble avis, largement satisfaisant. Bravo! C'est très encourageant.

J'adresse mes plus sincères félicitations aux administrateurs, aux organisateurs et aux participants pour leur disponibilité, leur efficacité, leur générosité.

Que le Petit Jésus de la Crèche bénisse de sa menotte potelée l'Année 2007 et la place sous les plus bénéfiques auspices.

La Paix dans le MONDE et dans nos COEURS.

Lily Sabella  
Gouverneure

## Conte de Noël

Quelques flocons de neige tombaient sur ce petit village perdu dans la montagne au nord de l'Irak. Petites routes, chemins escarpés qu'on escalade dans le silence parfait et le recueillement de la nature, parfois à dos d'âne ou accompagnant ses brebis et ses moutons. De temps en temps une auto s'aventurait et récemment des jeeps.

La petite route qui menait vers le haut de la montagne abritait une petite église millénaire construite avec la grosse pierre. Elle avait vu déferler des générations de paysans simples et pauvres, oubliés dans le temps, qui vivaient surtout d'élevage et plantaient de petits lopins de terre sur le flanc de la montagne.

La cloche de l'église avait sonné et les gens prenaient le chemin. Ils se croisaient sur la route ou devant l'église. Leur visage affichait un grand sourire, un 'Marhaba', puis ils entraient ensemble en silence dans ce lieu saint à peine éclairé et froid. De vieilles icônes, quelques cierges allumés, la voix du chantre qui fredonnait en araméen des litanies familières imposaient. Chacun regardait avec son cœur, écoutait les silences, recherchait dans ses souvenirs ou s'élevait avec ses yeux.

Cette année quelques nouveaux visages entraient à l'église et le prêtre chaldéen allait les accueillir et marmonner quelques mots de bienvenue. Ce sont des chrétiens assyriens du village voisin qui ont vécu récemment l'orage de la guerre déferlant sur eux. Les bombardements avaient détruit quelques maisons supposées cacher des insurgés et l'église de leur village était passée au feu. Toute la région avait tremblé d'effroi et de peur, même les musulmans Kurdes maintenant maîtres de la région. Ces assyriens venaient prier chez leurs voisins chaldéens dans la même langue que Jésus avait jadis parlée à ses parents et prêché au peuple d'Israël. Ils entraient s'asseoir sur les bancs froids de la vieille église, oublier leur malheur pour quelques heures et retrouver dans ces murs la paix et l'espoir que Dieu avait promis aux hommes et aux femmes de bonne volonté : les pauvres et les simples autant que les riches et les puissants.

Quelques enfants s'approchaient timidement de la crèche, regardaient avec des yeux grands ouverts les statues du Petit Bébé, Marie et Joseph, les bergers et leurs brebis, le bœuf et l'âne. Leurs mères derrière eux balbutiaient une prière.

Quelques soldats débarquaient de leur jeep et entraient dans l'église. Ils s'étaient avancés lentement, avaient croisé des regards résignés de villageois. Quelques-uns avaient jeté un coup d'œil sur la crèche et fixé en silence les yeux du Nouveau-né. Quelques larmes avaient déferlé sur leurs joues en pensant à leurs familles lointaines. Jésus pleurait

dans son cœur : les choses n'avaient pas vraiment changé sur la terre, en Irak ou en Amérique, Il avait une mission céleste à accomplir; la tâche est lourde mais grand est l'Espoir.



## Vos offrandes à Noël

Grâce à votre générosité plusieurs donations ont été faites :

- une quinzaine de paniers de Noël ont été offerts à des personnes nécessiteuses, à Bordeaux-Cartierville et Saint-Laurent. Nos bénévoles allaient deux par deux visiter des familles, déterminer le besoin et les aider dans leur shopping.
- une centaine de toutous et de jouets furent offerts aux sœurs de la Providence pour distribution aux enfants de familles qu'elles aident dans Bordeaux-Cartierville.
- Une donation de 250\$ à l'organisme du Père Emmett Johns, le Bon Dieu dans la Rue.
- Une centaine de cadeaux distribués aux résidents du Foyer Les Cèdres et du CHSLD Saint-Laurent.
- 110 repas furent offerts à la Mission Bon Accueil à l'intention des personnes itinérantes de Montréal cet hiver.
- Plus de 200 cadeaux offerts lors de la soirée de Noël au Centre de Bénévolat de Laval.

Merci mille fois.

## Christmas Tree Exhibit

Le comité des Dames de l'Entraide a participé le 15 novembre dernier à la 4<sup>e</sup> exposition annuelle des arbres de Noël à l'église St-Nicolas orthodoxe d'Antioche.

Notre arbre de Noël, si bien décoré par Mme Gulnar Habra, a été admiré par tous ceux qui ont visité l'exposition et nous a valu de nombreux compliments.



Cette exposition coordonnée par Mme Grace Battah des Dames d'Antioche - aussi gouverneure de l'Entraide - contribue à la levée de fonds annuelle pour les œuvres de bienfaisances de l'église.

## Sainte Barbe

Une fête familiale très populaire chez les enfants – puisqu'il y avait une soixantaine et qui les a réunis avec le Père Noël «à la vrai barbe blanche de Jean-Claude Anhoury».



Fine cuisine préparée par le restaurant le Phare, savoureuse table de dessert offerte par les Dames, spectacle de danse de claquettes, nombreux prix de tombola, musique et chants de l'Avant.



Il y avait évidemment la chanson de la Sainte-Barbe « Adissa Borbara » et la traditionnelle Bélila/Ammhé, commémorant sa vie de sainte.

## Récital de Noël

C'est dans le cadre du dernier café-rencontre de l'année que nos membres ont eu le plaisir d'écouter Mme Marguerite Zeitouni leur chanter les airs de Noël. Belle voix suave et riche, soirée de souvenirs et de fête.



La centaine de personnes présentes n'ont pu s'empêcher de fredonner avec elle les refrains connus. Suite à quoi nous avons tous mangé petits gâteaux, chocolats et traditionnelles bûches de Noël.

Mme Zeitouni nous a promis de chanter à nouveau pour l'Entraide à l'occasion de la St-Valentin au café-rencontre du mercredi 14 février 2007. Toujours un plaisir de vous écouter Marguerite!

## Noël aux Cèdres et au CHSLD St-Laurent



*Charlotte Malloub, Amal Elkouri, Thérèse Stambouli, Georgette Ajami, Marguerite Zeitouni, Antoinette Makoukji, Solange Bassal et Laurice Elian entourant les résidents.*

## L'exil aux portes du paradis

Mme Andrée Dahan décrivait ainsi le sort de ces pauvres autochtones, habitant un bidonville au voisinage des clubs de luxe exotiques fréquentés par les touristes occidentaux venus chercher un coin de paradis.

Cette inégalité sociale, cette injustice est vécue par le démunis comme une privation, un écrasement, une violence. Les nantis s'ils ne peuvent pas changer cette misère, devraient au moins avoir le courage d'en être conscients.



Accompagnée d'un guitariste Mme Dahan a pu nous lire ainsi des textes de son livre « L'Exil aux portes du Paradis » éditions Québec/Amérique, prix du Signet d'or, catégorie roman.

## Les harems dans l'empire Ottoman

Le 15 novembre dernier M. Anwar Thomas livrait les fruits de sa recherche sur les harems dans l'empire Ottoman.

Il a décrit cette époque difficile et injuste qu'a vécue la femme. Elle était considérée alors comme appartenant à l'homme, une esclave acquise à la suite d'une guerre victorieuse, un objet dédié à son plaisir à qui il pouvait faire partager son lit ou qu'il pouvait jeter dans l'eau du Bosphore ligotée dans un sac.



La présentation de M. Thomas était ponctuée par une série d'illustrations et de photos d'époque.

## Club de bridge

Le groupe des Bons Vivants se réunit à tous les jeudis de 13h à 16h au Centre des Loisirs de l'Acadie pour jouer une partie de bridge. Les membres intéressés peuvent contacter l'organisateur responsable du Club de Bridge, M. Joe Tarazi au 514-685-8752.



## Femmes professionnelles

Le 17 novembre dernier, Micheline Sayad-Achkar responsable du comité du Forum des femmes professionnelles de l'Entraide a organisé chez elle une rencontre amicale en présence de la Consule générale d'Égypte Mme Wafaa El-Hadidi et d'une quinzaine de femmes professionnelles canado-égyptiennes.

D'autre part ce même groupe a été reçu le 5 décembre, pour un délicieux souper chez Mme El-Hadidi qui avait aussi invité une quinzaine de femmes du Réseau des femmes d'affaire du Québec (RFAQ). Cette rencontre a été fort appréciée par l'ensemble des participantes. Ces activités permettent d'élargir nos réseaux de contacts et de mieux faire connaître la femme égyptienne immigrante au Québec.



La prochaine rencontre se tiendra au Musée des maîtres et artisans du Québec le samedi 24 février 2007. Sujet : Les femmes et l'argent. Pour info : 514-332-4222

## Comité des Jeunes

C'est au Moomba Supperclub à Laval que le Comité des Jeunes professionnels a choisi de se retrouver cette année le jeudi 12 octobre pour le cocktail de l'automne. Normand Bach et Carel Issid étaient les responsables de cette 3<sup>e</sup> rencontre annuelle. Ils préparent activement leurs activités futures, notamment la Soirée de la St-Valentin du 10 février 2007.

## Nouvelles du RCMO

- Le Rassemblement des Chrétiens du Moyen-Orient tiendra son assemblée générale annuelle le mardi 6 février 2007 à 19h30 au Centre communautaire Syriaque Catholique, 3000 boul. Edouard Montpetit à Laval.
- Le 1<sup>er</sup> novembre les membres du RCMO ont invité à souper les participants au colloque sur l'archéologie chrétienne des premiers siècles en Syrie organisé par l'Université McGill. Après le souper qui eut lieu au sous-sol de l'église St-George orthodoxe d'Antioche, les 85 participants au colloque et les membres du RCMO montèrent à l'église-même; où devait avoir lieu la 1<sup>ère</sup> conférence du colloque donnée par le Professeur John M. Fossey sur les mosaïques d'anciennes églises syriennes saisies par les douanes à Montréal. Les professeurs des universités participantes et leurs invités du Canada et d'ailleurs ont été impressionnés par l'accueil et la chaleur des gens du Moyen-Orient.

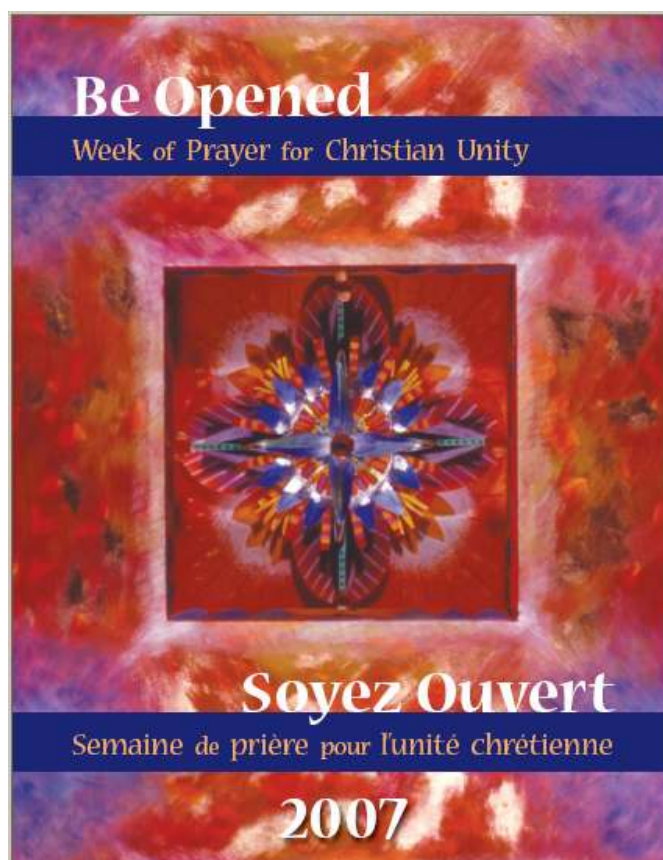
Bravo à Mme Nadia Chahine qui nous a aidé à tisser des liens avec le milieu universitaire.

- le 18 novembre des membres du RCMO participaient avec une quarantaine de québécois à une journée d'échanges sur le thème « Une laïcité...qui se souvient » qui a traité de nos choix de société. Les « Rencontres Marie Guyart » veulent engager la réflexion sur l'évolution de notre société au Québec. En tant que québécois les chrétiens du Moyen-Orient comptent bien y participer. Prochain rendez-vous en avril 2007. Vous pourrez trouver un rapport sur cette journée sur le site web du RCMO : [www.chremoy.org](http://www.chremoy.org) sous la rubrique: communications/articles.
- le RCMO participe avec plusieurs autres organismes et paroisses à la soirée de retrouvailles chrétiennes qui se tiendra dimanche soir le 28 janvier 2007 de 19h à 22h30 à l'Oratoire St-Joseph. Sept chorales différentes chanteront. Tous les chrétiens sont invités à clôturer ainsi la semaine de prière pour l'unité des chrétiens.

*«Il fait même entendre les sourds et parler les muets» (Marc 7,37)*

# SOIRÉE DE RETROUVAILLES CHRÉTIENNES

À LA BASILIQUE DE L'ORATOIRE SAINT-JOSEPH  
LE DIMANCHE 28 JANVIER 2007 À 19 HEURES



Le Conseil œcuménique des Églises et Novalis

**T**OUS LES CHRÉTIENS DU GRAND MONTRÉAL SONT INVITÉS À  
FRATERNISER ET À PARTAGER LEUR JOIE  
D'ÊTRE DISCIPLES DU CHRIST

AVEC LA PARTICIPATION DE PLUSIEURS CHORALES

## Calendrier des activités – Hiver 2007

### Janvier

Mercredi	10	Reprise des café-rencontre	Loisirs Saint-Laurent
Mercredi	24	Conférence : Les sept mythes de la guerre du Liban	Loisirs Saint-Laurent

### Février

Mardi	6	Assemblée Générale RCMO	Centre Syriaque
Mercredi	7	Conférence : Omega 3 et cholestérol	Loisirs Saint-Laurent
Samedi	10	Soirée de la Saint-Valentin	Le Crystal
Samedi	10	Soirée de la Saint-Valentin des Jeunes	Château Royal
Mercredi	14	Récital de la Saint-Valentin	Loisirs Saint-Laurent
Mercredi	21	Conférence : Enjeux politique au Moyen-Orient, par M Sami Aoun	Loisirs Saint-Laurent
Jeudi	22	Grands Ballets Canadiens : Révélation	Place des Arts
Samedi	24	Forum Femmes Professionnelles : Les femmes et l'argent	Musée MAQ

### Mars

Mercredi	21	Conférence: Le modèle chrétien dans nos vies	Loisirs Saint-Laurent
Samedi	31	Fête du printemps	Loisirs Saint-Laurent

### Café-rencontre

Nos rencontres à tous les mercredis soirs de 19h30 à 22h au Centre des Loisirs de Saint-Laurent feront relâche pour la période des fêtes. Elles reprendront le mercredi 10 janvier 2007.

### Adresse email

Avons-nous votre adresse email? Si vous n'avez pas reçu de courriel à la veille de nos conférences c'est que votre adresse email n'était pas inscrite sur votre fiche d'adhésion de l'Entraide. Veuillez nous l'envoyer donc dans un email à [entraidebdb@bellnet.ca](mailto:entraidebdb@bellnet.ca)

*ENTRAIDE BOIS-DE-BOULOGNE*

*Soirée de la St-Valentin*



*Le samedi 10 février 2007 à 19h30*

*Salle Le Crystal*  
*5285 Henri Bourassa Ouest*  
*Membre: 60\$ Ami de l'Entraide: 65\$*

*C'est l'occasion de fêter l'amour en soulignant les jubilaires  
Qui fêtent en 2007 dix, 15, 20... années de mariage*

*Photos Roger Sékaly, merci*